



Pour publication immédiate : 2 décembre 2011

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE LA REOUVERTURE LUNDI DE LA ROUTE 23 DANS LE COMTE DE GREENE COUNTY

Le tronçon de cinq miles gravement endommagé de la route reconstruit en moins de trois mois

Le Gouverneur de l'État de New York M. Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui que la Route d'Etat (State Route) 23 du Comté de Greene County sera ré-ouverte à la circulation dès lundi. La route avait été détruite par les inondations de l'Ouragan Irene et de la Tempête Lee.

Le projet a été terminé en moins de trois mois, grâce aux efforts du Gouverneur pour accélérer le rétablissement des routes et des ponts endommagés par l'ouragan et les tempêtes de la fin de l'été.

« Après la destruction de la Route d'Etat 23 par les inondations cet été, nous avons mobilisé toutes les ressources de l'état disponibles pour assurer que cette liaison cruciale du Comté de Greene County puisse ré-ouvrir dès que possible. » a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Je suis heureux que grâce à nos efforts pour une ré-ouverture rapide de cette route, les New Yorkais pourront y circuler à nouveau lundi, et je remercie les entreprises et équipes de construction pour leur travail assidu sur ce projet. »

Joan McDonald, Commissaire au Département des Transports de l'Etat de New York, a déclaré : « Nos concepteurs, équipes de maintenance et entrepreneurs du bâtiment ont travaillé sans relâche pour rétablir la mobilité des régions dévastées par les inondations du Comté de Greene et dans tout l'Etat de New York, où nos ponts et réseaux routiers ont subi des dégâts considérables. L'accomplissement de la reconstruction complète d'une route en moins de trois mois est un exploit et une fête extraordinaire pour nous et pour la communauté qui dépend de cette route dans ses déplacements quotidiens. »

La route, fermée entre la Départementale County Road 63 (West Settlement Road) et la Route d'Etat 23A à Prattsville, a été complètement reconstruite dans le cadre d'un projet de 1,5 millions de dollars réalisé par l'entreprise Construction Rifenburg de Troy, du Comté de Rensselaer County. Les travaux de reconstruction de la Route 23 ont commencé le 26 septembre.

Le tronçon de cinq miles de la route a été initialement endommagé lors de l'Ouragan Irene le 28 août, mais complètement détruit par les inondations de la Tempête Lee 10 jours plus tard. Des portions de route ont été arrachées et devaient être complètement reconstruites. Les équipes ont reconstruit les voies et accotements, remplacé les glissières de sécurité et ponceaux, rétabli les services d'utilité générale et restauré les remblais.

Au niveau de l'état, plus de 400 tronçons de routes et de ponts ont été fermés suite aux inondations, puis réparés et ré-ouverts. Seulement deux tronçons de route, qui incluent trois ponts, sont restés fermés à la circulation. La Route 103, à Rotterdam Junction, Comté de Schenectady County, doit être ré-ouverte à la circulation en janvier 2012 et la Route 42 à Lexington, Comté de Greene County, est prévue pour ré-ouvrir en février 2012.

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418